



Župni tjednik

Parish Bulletin

godina year LI, ■ 3. siječanj 2016. – January, 3 2016 ■ br. No. 1

HRVATSKA ŽUPA SV. ĆIRILA I METODA I SV. RAFAELA

Sts. Cyril and Methodius and St. Raphael's Catholic Church
Croatian Parish

Cardinal Stepinac Place ■ 502 W 41st Street, New York, NY 10036

tel 212-563-3395 ■ fax 212-868-1203

www.croatianchurchnewyork.org ■ e-mail: info@croatianchurchnewyork.org

Svete mise Holy Masses

Nedjelja Sunday

9:00 a.m. i 11:00 a.m. hrvatski *Croatian*

10:00 a.m. engleski *English*

Utorak - Subota *Tuesday - Saturday*

8:00 a.m. hrvatski *Croatian*

Krštenja Baptism

Najaviti dva mjeseca unaprijed.

By appointment two months in advance.

Ispovijedi Confessions

Nedjeljom i blagdanima prije misa.

Sundays and Holydays before Mass.

Vjenčanja Weddings

Najaviti godinu dana unaprijed.

By appointment one year in advance.

Bolesnici Sick calls

U svako doba. Any time.

Časoslov Liturgy of the hours

Utorak – Subota *Tuesday – Saturday* 8:00 a.m.

BOGOJAVLJENJE



Hrvatski franjevci *Croatian Franciscans*

fra Nikola Pašalić, župnik

fra Ilija Puljić i fra Dražan Boras, župni vikari

Hrvatske sestre franjevke *Croatian Franciscan Sisters*

s. Anica Matić, s. Izabela Galić i s. Lidija Banožić

Nedjelja, 3. siječanj – Sunday, January 3
BOGOJAVLJENJE (TRI KRALJA)

9:00 a.m.

Društvo sv. Krunice Društvo
† Senko Škifić Društvo sv. Krunice
† Senko Škifić ob. Huzović
† Senko Škifić ob. Vuletić
† Mile Vučetić ob. Vuletić
† Vera Bulat ob. sestre Srećke
† Nevenka Grbić sestra Rafica Glavan
† Senko Škifić Ante i Rafica Glavan
† Mile, Krsto i Šimica Kurta Ante i Rafica Glavan
† Stjepan i Marija Blažević kći Rezika Turuk
† Ante Lozina ob. brata Andjelka
† Vera Bulat majka Antula
† Jerka Acalin Antula Acalin
†† ob. Zimić ob. Vlade Zimića
†† ob. Kozić ob. Vlade Zimića
† Johan Turuk roditelji
† Krsto Kurta supruga i djeca
† Marko Božić Nevenka Juko
† Franjo Landeka ob. brata Jure
† Mile i Lucija Dumančić kći Ljubica Landeka
† Ivan i Iva Batarelo ob. kćeri Nedjeljka
† Cvitko i Kata Kusturić ob. sina Ante

10:00 a.m.

† Zvonimir Druženec Ivan i Ivana Ahel

11:00 a.m.

Misa za župljane

Ponedjeljak, 4. siječanj – Monday, January 4

Slobodan dan, nema sv. mise s narodom.

Utorak, 5. siječanj – Tuesday, January 5

8:00 a.m.

† Vjera Balić Maria Ivković

Srijeda, 6. siječanj – Wednesday, January 6

8:00 a.m.

† Marko i Ljubica Stojanović nevjesta Ljilja i djeca
† Gordana Boras Maria Ivković
† Emily Lozina ob. Rudović
Na čast Gospe Marija Žunić

Četvrtak, 7. siječanj – Thursday, January 7

8:00 a.m.

Osobna nakana

Petak, 8. siječanj – Friday, January 8

8:00 a.m.

Osobna nakana

Subota, 9. siječanj – Saturday, January 9

8:00 a.m.

† Dario Fain supruga i kći

Nedjelja, 10. siječanj – Sunday, January 10

KRŠTENJE GOSPODNE

9:00 a.m.

Društvo Imena Isusova Društvo
† Šime Erlić ob. sina Ante
† Senko Škifić Vinko Komšić
† Senko Škifić Jerko i Uranka
† Fila Stojkić ob. sina Željka
† Marija Grbić ob. sina Mladena
† Mile Vučetić ob. Zvonke Žunića
† Stipe Pavlak ob. kćeri Milke i Katice
† Andrija Mikulić ob. kćeri Danice Dražić
† Šima Ivanković Senka Ivanković
† Anton Pavošević Josip Ivančić
† Ivana Kalinić Josip Ivančić
† Milan Radalj ob. Čogelja
† Meri Letić ob. Čogelja
† Meri Letić ob. sestre Lovorke
† Mile Peša sin Emil i kći Lucija
† Joso Gović supruga Jerka i djeca
† Anton Pavošević Jerko i Lucija Dumančić
† Ilija i Janja Šarić ob. kćeri Marije
† Ilija i Kristina Krajina ob. sina Nikole
† Mile i Matija Bevanda ob. sina Željka
† Ante i Ana Bošnjak kći Ana Celić
† Luka i Kate Komšić sin Vinko
Osobna nakana Stipe Galić

10:00 a.m.

† Senko Škifić Olga Begić

11:00 a.m.

Misa za župljane

RASPORED LITURGIJSKIH SLUŽBI

- KRŠTENJE GOSPODNE -

Redari

Miro Dugandžić, Vlado Marić,
Marino Patrk, Robert Šunjić, Eugen Šuljić

Ministranti

Marko Šuto, Nadia Šango,
Marta Dumančić, Maia Čale, Lana Čale,
Jure Maglić, Ivo Paša, Giovanni Bajlo

Čitači

Po dogovoru.

Poslužitelji sv. pričestvi

s. Anica



Danas se nudi mnogo zvijezda zavodnica.
Razne religije, razna paravjerovanja.
Sve se izjednačuje, iako nas upozoravaju biblijski mudraci da sve što 'svijetli' nije 'nebeska' zvijezda.
Znači, Bogojavljenje slavi naš unutarnji napredak u vjerovanju.

Zbivanja oko Bogojavljenja su zbijanja rasta i otkrivanja vjere. Sve što smo slavili kroz ove božićne blagdane ima smisla samo ako u njima otkrivamo Božje otkrivenje. Svi su ljudi tražitelji Boga jer su tražitelji ljubavi i vječnosti. A ovo su baš vlastitosti Boga: Vječna Ljubav! Vodi nas unutarnja svijest za 'našom zvijezdom'. Time se nama otvara vizija naše budućnosti. Pošli smo za svojom zvijezdom. Roditelji su nam pomogli da se uzdignemo iznad uskoga vidika i da pogledamo preko polja i dolina prema našoj 'zvijezdi'. Svi smo mi na svojem životnom putu susreli razne 'učitelje' i razne 'herode'. Svatko je svoje učio i pokazivao na neku 'zvijezdu'.

Čuli smo i 'svećenike' i 'pisce' i 'političare'. Čuli smo i danas slušamo razne religije i razne puteve prema našoj budućnosti. Na našem životnom putu zna se dogoditi da nam se 'izgubi naša zvijezda'. Mnoge gradske 'zvjezdice' odvele su nas od naše zvijezde. Mnogi su na životnim putovima izgubili vjeru, svu zvijezdu vodilju, i hvala Bogu, opet su je pronalazili. Trebalо je imati strpljenja sa samim sobom i s drugima. Bilo je potrebno prožjeti vrijeme 'prosvjetljenja i triježnjenja'.

I pojavili su se ljudi čista srca (pastiri) i ljudi poštena uma (mudraci) koji su nas vratili našoj 'zvijezdi'. Pomogli su nam otkriti Boga u Isusu Kristu. Pomogli su nam otkriti smisao našeg postojanja i življena. Tko god pravi od sebe Boga taj neće u Isusu otkriti Boga. Bahati i napuhani ne otkrivaju Boga, to je stara mudrost. Uvijek ima onih kojima hoće iz srca i uma istrgnuti božansku istinu. Uvijek su sva lica iz Biblije prisutna s onima kojima je potrebno prepoznati ih. Novo obraćenje. - 'Novo' pronalaženja Boga – poslije 'jaslica' jest trajno nalaženje. 'Prvi' Bog kao da se 'gubi' (nije vezan uz razloge i mišljenje) i nalazi se 'odraslog' Boga koji biva oslonac postajaju i življenu.

U odrasloj i zreloj dobi otkriva se Bog kao apsolutno bogatstvo s kojim se ništa ne može usporediti. On je posvuda i različit od svega. Ta Bog postaje osjetljiv i svim životnim zbivanjima. Vide ga i čuju unutarnje oči i unutarnje oči koje su progledale. Da li smo doživjeli svoje Bogoja-

vljenje? Da li smo još na 'jaslicama' ili smo se izgubili u gradovima i nestalo je naše zvijezde ili smo susreli 'Učitelja' koji nas vodi ponovno 'jaslicama' ali s drugim očima i drugim srcem, s drugim svjetлом? Sva božićna događanja kako su napisana od evangelista ne treba čitati povijesno nego teološki. Kroz slikovnicu izrečena je dubinska božanska poruka čovječanstvu.

Ona opisuju i razumijevaju Isusove događaje kroz objavljenje Uskrsnoga. Hoće objaviti da je se Isus pojavio u povijesti, ali da je trajno živ i prisutan svugdje gdje se ljudi rađaju, gdje se događa život. Simbolika zvijezda je očita. Riječ je o kozmičkoj zvijezdi (kozmičko traženje i prepoznavanje Boga) i druga zvijezda koja sjaje u ljudskom srcu (prepoznavanje Boga u sebi i drugim ljudima) i treća je Isus Krist. Kad se prepozna 'zvijezda' u našem srcu tada smo u zrelem stanju vjerovanja. Ta se zvijezda nikada ne gasi. Mudraci koji traže svoju zvijezdu su životni znalci, znalci života i životnog puta. Za to je potrebno plemenito srce i otvoren um, potrebna je dubina ljudskog bića.

Oni imaju uzvišen um i dječje srce. Bogojavljenje je blagdan koji pokriva cijelu godinu, pa i cijeli život. Svi smo mi putnici i idemo za svojom zvijezdom. Vrlo važno je da ta zvijezda bude Božja. Ako bi išli za nekim 'umjetnim zvjezdama' vrlo brzo bi iskusili razočarane i gubitak. Danas se nudi mnogo i mnogo zvijezda zavodnica. Razne religije, razna paravjerovanja. Sve se izjednačuje, iako nas upozoravaju biblijski mudraci da sve što 'svijetli' nije 'nebeska' zvijezda. Znači, Bogojavljenje slavi naš unutarnji napredak u vjerovanju.

Upozorava nas da se ne razočaramo ako katkada upadnemo u beznađe, ne vidimo svoju zvijezdu, ona će se opet pojaviti. I sva lica koja se nalaze okolo Isusa pratit će svakoga od nas, ako pođemo njegovim putom. Stalno su prisutni i 'pilati', i 'herodi' i svećenici i znalci, ali isto tako stalno je s nama Bog koji nas vodi na našem putu.

BOGOJAVLJENJE (TRI KRALJA)

Danas slavimo svetkovinu Bogojavljenja ili Tri kralja. Ova svetkovina povezuje tri događaja po kojima se Bog objavio u Isusu Kristu: poklon trojice poganskih mudraca (kraljeva) djetetu Isusu u Betlehemu, krštenje Isusovo na Jordanu i prvo Isusovo čudo u Kani Galilejskoj.



Na samu svetkovinu blagoslovljamo vodu i sol na spomen Isusova krštenja u rijeci Jordanu. Blagoslovljenu vodu ponesite svojim kućama, čuvajte s poštovanjem i tijekom godine blagoslovljajte (škropite) ukućane, kuću ili stan, radno mjesto i slično. Voda je simbol očišćenja i ozdravljenja, a sol simbol mudrosti.

ZAHVALA

Hvala svima koji su pomagali da je doček nove 2016. godine bio veseo i uspješan, osobito članovima ŽPV-a; Ani Glavan, Željki Miloš, Diani Kajić, Vannesi Bulić, Maryann Lakošeljac i Georgeu Čorluki.



Hvala i svima ostalima koji su pripremali Veliku dvoranu i koji su na bilo koji način pomogli ovih dana.

Hvala svima!

LUTRIJA ZA KOLO GRUPU

U prodaji je lutrija za potrebe Kolo grupe. Izvlačenje će biti u nedjelju 7. veljače na banketu pri-godom proslave Stepinčeva.



Cijena jedne lutrije je \$50. Prodaje se samo 300 lutrija a ima pet nagrada. Prva nagrada je \$2,500, druga je \$1,000, a treća, četvrta i peta su po \$500. Lutrije možete nabaviti kod Janka Čoze i ostalih članova odbora kolo grupe.

SASTANAK ŽUPNOG PASTORALNOG VIJEĆA

Župno pastoralno vijeće ima svoj redoviti sastanak u nedjelju 10. siječnja u prostoriji iznad sakristije s početkom u 12:30 sati poslije podne.

BLAGOSLOV OBITELJI

S blagoslovom obitelji nastavljamo u New Jerseyu u subotu 9. siječnja.

Na rasporedu je; Mahawah, Saddle River, Allendale, Franklin Lakes, Wzckoff, Fair Lawn, Elmwood Park, Fairfield, Little Falls, Woodlan Park i Clifton.



Subote su redoviti dani blagoslova. Obavještavati ćemo vas i telefonirati unaprijed. Pripremite blagoslovljenu vodu, svijeću i križ. Dajte nam do znanja ako koga nismo obišli duže vremena!

PAUZA U HRVATSKOJ ŠKOLI I KOLO GRUPI

U tijeku je pauza u radu Hrvatske škole i kolo grupe. Petak 8. siječnja kolo grupa KS nastavlja svoj rad a Hrvatska škola u petak 22. siječnja. Satovi vjeroučaka će se nastaviti u nedjelju 10. siječnja.

PROSLAVA STEPINČEVA

Kao župna i hrvatska zajednica, i ove godine ćemo svečano proslaviti Stepinčevu – spomendan bl. Kardinala Alojzija Stepinca. Proslava će biti u nedjelju **7. veljače** sa sv. Misom u 11 sati.



Zahvalit ćemo Bogu za primjer vjere koji imamo u bl. Alojziju Stepincu i u ostalim mučenicima našeg naroda.

Nakon sv. mise slijedi banket i zabava u Velikoj dvorani. Ulaznice ćete moći uskoro nabaviti.

„SUPER BOWL 50“ LUTRIJA

Kolo grupa Kardinal Stepinac organizira lutriju „Box \$100“ za potrebe kolo grupe.

1. Quarter \$750,
2. Quarter \$100
3. Quarter \$750
4. Final Score \$2500

Super Bowl ove godine se odigrava 7. veljače a izvlačenje će biti 31. siječnja poslije sv. mise u dvorani.



SAN FRANCISCO BAY AREA
02.07.2016

Za više informacija nazovite Zdravka Maglića (917-299-5377) i Janka Čozu (914-309-3565). Zahvaljujemo na sudjelovanju u ime mladih kolo grupe.

UPIS U ŽUPNU ZAJEDNICU



Molimo nove obitelji ili pojedince koji se još nisu učlanili u našu župnu zajednicu da to učine da mogu biti punopravni župljeni sa svim pravima i dužnostima.

Molimo također sve vas koji možda još nemate (a članovi ste) svojih kuverata za vaše darove da nam se javite kako bi smo vam do početka nove kalendarske godine mogli osigurati kuverte za nedjeljnje darove. Isto tako molimo sve vas koji ste promijenili vašu adresu stanovanja da nam to javite skupa s novim brojem telefona.

OBITELJSKE KUVERTE

Na dnu crkve možete podići vaše obiteljske kuverte za milostinju za 2016. godinu.

Ako redovito dolazite u crkvu a nemate svoju obiteljsku kuvertu za kolektu, javite nam kako bismo vam pripremili obiteljske kuverte za 2016. godinu.

Također na kraju godine vam možemo dati potvrdu za odbitak od poreza.

PORTH AUTHORITY PARKING

Više puta u zadnje vrijeme smo bili traženi za savjet od naših župljana gdje parkirati u blizini naše Crkve kada nam nije na raspolaganju parking koji koristimo nedjeljom.

Postoji velika garaža u sklopu Port Authority stanice, koja je otvorena cijeli dan. Garaža je na gornjoj razini terminala a ulaz je sa 40. ulice, odmah iza 10. Av. na desnu stranu.

UPUTE ZA PARKIRANJE

NEDJELJOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Na 41. i 40. ulici oko crkve, uz to da imate papir na kojem piše „Attending Church Services...“
- Na 10. aveniji uz istočnu stranu do 39. ulice. Na 10. aveniji južnije od 39. ulice s obje strane.
- Na ulicama gdje ima znak „No parking... Except Sundays“.

PETKOM SE MOŽE PARKIRATI:

- Iza Hrvatskog centra na 40 ulici.
- Na 10. aveniji nakon 7:00pm.

Ishodili smo dopuštenje da se svake nedjelje možete parkirati od 41. do 40. ulice (*Cardinal Stepinac place*) uza zid naše crkve (jedan red vozila) uz obvezno izloženi papir na kojem piše da ste u crkvi. Posebno vas molimo imajmo obzira prema našim starijim župljanima te njima dajmo prednost.

NAPOMENA!

Ukoliko pri parkiranju svojim vozilom blokirete izlaz drugima, stavite svoje ime i broj telefona na koji vas se može kontaktirati!

RASPORED ZA RAD U KUHINJI

Siječanj – January	
3.	Snježana Fain, Nevenka Juko, Vjera Peša, Elizabeta Šango
10.	Mirjana Alilović, Željka Miloš, Nada Mišetić, Vesna Škara, Z. Šango
17.	Danica Dražić, Marija Marić, Anđelka Šetka, Marija Sokić

RASPORED ZA MOLITVU KRUNICE

Siječanj – January	
3.	Stipe Galić
10.	Mirko Vrban
17.	Ivka Brajdić, Lidija Jakić, Uranka Petrić

ŽUPNA VIJEĆA

Župna vijeća pomažu župniku u promicanju i unaprijeđenju vjerskog života, katoličkog i nacionalnog identiteta naše župe u okviru nadbiskupije New York i sveopće Crkve te oko financijskih pitanja.

Župno pastoralno vijeće	
Bošnjak Sanja, tajnica	914/591-9468
Bulić Vanessa	201/703-2534
Ćorluka George, predsjednik	347/236-7387
Ćoza Janko, Kolo grupa KS	914/309-3565
Glavan Ana	929/255-2524
Kajić Dijana	917/841-3825
Jurac Šime	203/570-6575
Lakošeljac Maryann	201/313-5861
Landeka Jure	908/654-5225
Marić Ivan	914/747-1543
Miloš Željka	917/916-4761
Perak Srećka, dopredsjednica	718/323-0708
Pestić Renata, Hrvatska škola KS	201/261-0870
Skoblar Ruža	201/945-6590
Šango Elizabeta, dr. sv. Krunice	201/886-8520
Vrban Mirko, dr. Imena Isusova	631/744-4734

Župno financijsko vijeće	
Elvis Čale, Parish Trustees	917/513-5023
Ante Sučić, Parish Trustees	203/637-0148
Eugene Bačić, počasni član	908/359-9659
Suzi Grimm	908/273-8055
Vlado Marić	914/684-0987
Janice Vrdoljak	516/385-2540
Marino Patrk	203/869-5053

THE EPIPHANY OF THE LORD

The account of the visit of the three wise men to the holy family is a convergence of kings. The wise men are commonly believed to be kings, Herod was a king, and the interplay between these four kings was all about another king, Jesus. Three of the kings wanted to acknowledge the kingship of Jesus and the other king wanted to get rid of him.

The greatest king was the most vulnerable and defenceless, the wisest kings were out of their home territory and without support, and the king of bad intent had all the contacts and military power needed to dispose of the other four.

Herod relied upon the three kings from the east either being naive enough to believe he wanted to do homage to Jesus, or frightened of his power if they did not comply with his instruction – or perhaps he thought they shared his evil intentions with regard to Jesus.

The wise men were operating on a different wavelength to Herod. They were tuned into heavenly communications rather than human instructions. They genuinely wanted to find the king of the Jews because they believed he was a king like no other. As wise and holy people they were not driven by personal gain or the need to eliminate someone who might be a potentially powerful rival.

There are undoubtedly Herods in the world today. They can be found in groups of friends, in workplaces, in organizations, even in families. They can be found among the leaders of countries, businesses and even religions.

When the motives of another are suspect, they often become the focus of the group. The danger is that others will be descend into the game-playing in an attempt to manage the person whose motives are personal gain and power, and who exploits or manipulates others.

Rather than compromising their own principles the wise and holy in the group will take one of the approaches used by the three kings who visited Jesus. They will listen but follow their own lights ("Having listened to what the king had to say, they set out. And there in front of them was the star they had seen rising..."). They will listen to God and if necessary will avoid the person who poses a danger to them or the unity of the group ("But they were warned in a dream not to go back to Herod...").

In difficult situations and among people of suspect motive the most important communications come not from those people, or others who have been drawn into the game, but from the God who loves us and desires our good.

KALENDAR DOGAĐANJA 2016

- Nedjelja, **7. veljače**
STEPINČEVO
- Srijeda, **10. veljače**
Čista srijeda
- Nedjelja, **28. veljače**
Proslava objetnice brakova.
- Nedjelja, **27. ožujka**
USKRS
- Nedjelja, **1. svibnja**
KRIZMA
- Nedjelja, **29. svibnja**
PRVA SV. PRIČEST



Ponticello Ristorante
www.ponticelloristorante.com
 Weddings • Rehearsal Dinners
 Baptisms • First Communions
Open 7 Days • Parking w/ Attendant
46-11 Broadway, Astoria
(718) 278-4514
 Josip Honovic • Bogomir L. Kucica

(212) 582-7672 • (212) 582-7661



614 Ninth Avenue, New York, NY
 (Between 43rd & 44th Streets)
OPEN 7 DAYS
• FREE DELIVERY • OPEN 24 HOURS
 SEAFOOD • STEAKS • CHOPS
 Home Cooking and Baking Daily

LAW OFFICES OF ROBERT RADMAN, Esq.

(917) 854-8485
 Call for free consultation
Specializing in:

- Civil litigation
- Personal injury and medical malpractice
- Corporate litigation and legal services
- Small business regulatory filings and debt collection
- Personal legal services
- Wills and bankruptcy

HELP PROTECT YOUR FAMILY

With a home security system monitored by ADT professionals 24 hours a day, 7 days a week.
 As an added benefit, installing a Security System may qualify you for a Homeowners Insurance discount.

CALL NOW! 1-888-862-6429



SeekAndFind.com
 is **NEW** and **IMPROVED**

Now it's even easier
 to shop these advertisers.

Show them your support!



This Space Available



For Information On Advertising,
 Please Call Our Representative

Daren Snider

1-800-888-4574 x 3347 or

email: dsnider@4LPI.com



Liturgical Publications Inc
 Connecting Your Community™

JOSEPH Z. KONOPKA FUNERAL HOME, LLC

Puni servis prijevoza pokojnika u Hrvatsku iz bilo kojeg djela Amerike

LIZABETH S. KONOPKA, CFSP, MANAGER • NJ Lic. No. 3060

201-865-0923 • 9046 PALISADE AVE., N. BERGEN

www.KONOPKAFUNERALHOME.COM

D
DUBROVNIK
 AUTHENTIC CROATIAN CUISINE

OPEN FOR LUNCH & DINNER
 7 DAYS A WEEK

AVAILABLE FOR PRIVATE PARTIES

721 Main St., New Rochelle, NY

(914) 637-3777

Free Glass of Wine for any Lunch/
 Dinner Purchase of \$25 per person

Sell Ads
 Like this
 One!

Advertising Sales Opportunities



Liturgical Publications Inc
 Connecting Your Community for 40 Years
 1972 • 2012

- Prior Outside Sales Experience Preferred
- Base Pay • Plus Commissions & Bonuses
- Medical & Dental Insurance
- Generous 401K Employer Matching Contributions
- Paid Vacation • Paid Holidays

Email Resume: cdavis@4LPI.com
 or call Chris at (800) 888-4574 ext. 3311

THIS SPACE IS AVAILABLE

PROTECTING SENIORS NATIONWIDE



\$19.95*/Mo. + 1 FREE MONTH

➢ No Long-Term Contracts

➢ Price Guarantee

➢ American Made

TOLL FREE:

1-877-801-7772

*First Three Months

**HOLIDAY
 SPECIAL**



Sts. CYRIL & METHODIUS, NYC, NY 04-0613